



Aspectual Effects on Pronoun Interpretation

Hannah Rohde, Andrew Kehler, Jeff Elman
UC San Diego

Abstract

Problem: Previous work identified a pronoun interpretation preference with two explanations: a thematic role bias, and an event structure bias toward focusing on the end state of an event.

Proposal: Holding thematic role constant, we manipulated end state salience by comparing perfective and imperfective forms of the verb.

Results: Pronoun interpretation varied with verbal aspect and discourse coherence. As such, the interpretation preferences are better explained at the level of event structure and discourse coherence, rather than by appeal to superficial heuristics.

1. The Question

How do People Interpret Ambiguous Pronouns?

Stevenson et al. (1994; see also Arnold 2001) used story completions to test pronoun interpretation strategies

(1) John handed a book to Bob. He _____



Surprising result: preference for (non-subject) Goal

2. Possible Explanations

Modeling

Existing Models Make Wrong Prediction

- **Subject preference** (Crawley et al. 1990, *inter alia*): predict coreference with subject → **Source**
- **Grammatical parallelism** (Smyth 1994; Chambers & Smyth 1998): predict coreference between subject pronouns and subject antecedents → **Source**

Stevenson et al. consider two possible explanations

1. **Thematic role bias** for Goals over Sources
2. **Event structure bias** for focusing on the end state of transfer events where Goal is presumably most salient

3. Our Experiment

Distinguishing Thematic Role and Event Structure Biases

Stimuli

Hold thematic roles constant, but alter event structure

(2) **Perfective:** John handed a book to Bob. He _____.

- completed event
- compatible with end-state focus

(3) **Imperfective:** John was handing a book to Bob. He _____.

- ongoing event
- incompatible with end-state focus

Predictions

- **Thematic Role Preference** → Goal preference for (2) and (3)
- **Event Structure Hypothesis** → More Source interpretations for (3)

Methodology

- 21 stimuli: transfer-of-possession Source-Goal context sentence followed by ambiguous pronoun prompt
- For each verb, 48 participants saw perfective or imperfective
- 2 trained judges assessed intended pronoun interpretation
- 29 distractors

4. Results

Results Support Event Structure Hypothesis

Effect of Verbal Aspect

- Imperfective yields more Source resolutions (70%) than perfective (51%; $p < .0001$)
- 13% judged ambiguous, but either interpretation for these still results in a significant effect

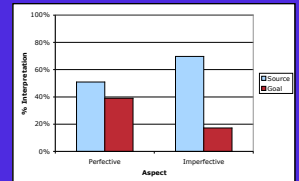


Fig. 1: Effects of aspect (conservative)

Lexical Semantics

Class 1: [not co-located, no guaranteed transfer]

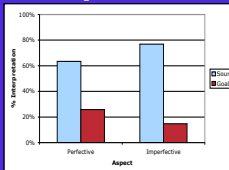


Fig. 2: Source Preference for Class 1 verbs (*send, mail, ship, fax, forward, wire*) ($p < .0001$)

Class 2: [co-located, guaranteed transfer]

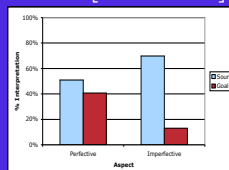
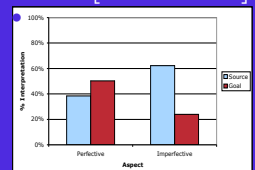


Fig. 3 & Fig. 4: No significant preference in perfective verbs for Class 2 (*hand, give, bring, pass, deliver, carry, serve*) ($p < .1$) or Class 3 (*throw, kick, toss, roll, fling, chuck, lob*) ($p < .2$)

Class 3: [co-located, no guaranteed transfer]



→ Event Structure Influences Interpretation

5. More Results

Results Show Effect of Coherence

Discourse Semantics

Kehler (2002): pronoun interpretation is a side effect of the inference processes used to establish coherence

(4) Miriam sent a fruitcake to Rachel.

She didn't want to eat it.

- Explanation Relation: *she* is Miriam
- Occasion Relation: *she* is Rachel

Coherence Definitions

Explanation: infer P from the assertion of S_1 and Q from the assertion of S_2 , where normally $Q \rightarrow P$.

Parallel: infer a common or contrasting relation $p(a_1, a_2, \dots)$ from sentence S_1 for entities a_i and infer $p(b_1, b_2, \dots)$ from sentence S_2 for entities b_i , where some property i holds of a_i and b_i for all i .

Occasion: infer a change of state for a system of entities in sentence S_1 , establishing the initial state for this system from the final state of sentence S_1 . (adapted from Hobbs 1990)

Results: Goal ~ Occasion

Post-hoc, judges evaluated coherence

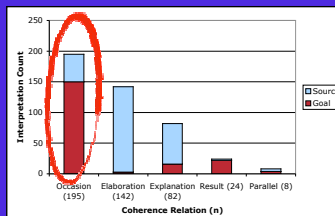


Fig. 5: Pronoun Interpretation across Coherence Relations (perfective verbs only). Goal Continuations arise primarily from Occasion relations ($p < .0001$)

→ Thematic Role Bias Limited to Certain Coherence Relations (cf. Arnold 2001)

Observation: only **Occasion** relations encode a bias toward focusing on the end state of the previous event

6. Conclusions

Importance of Event Structure and Discourse Coherence

- Thematic-role-level Goal bias is a side effect of deeper event structure biases.
- Event structure bias is associated with only certain types of coherence relations.
- We argue that pronoun interpretation must be addressed within a broader theory of event structure and discourse comprehension rather than by appeal to superficial heuristics.

References

Arnold, J. E. (2001) The effects of thematic roles on pronoun use and frequency of reference. *Discourse Processes*, 31 (2), 137-162.
 Chambers, G. C. & Smyth, R. (1998) Structural parallelism and discourse coherence: A test of Centering Theory. *Journal of Memory and Language*, 39, 553-608.
 Crawley, R., Stevenson, R., & Kleinman, D. (1990). The use of heuristic strategies in the interpretation of pronouns. *Journal of Psycholinguistic Research*, 4, 245-264.
 Hobbs, J. R. (1990) *Literature and Cognition*. CSLI Lecture Notes 21. Stanford, CA.
 Kehler, A. (2002) Coherence, reference, and the theory of grammar. CSLI Publications, Stanford, CA.
 Smyth, R. H. (1994) Grammatical determinants of ambiguous pronoun resolution. *Journal of Psycholinguistic Research*, 23, 197-229.
 Stevenson, R., Crawley, R., & Kleinman, D. (1994) Thematic roles, focusing and the representation of events. *Language and Cognitive Processes* 9:519-548.

Contact: hannah@ling.ucsd.edu